



IRIS

ITALFILE®

ITALFILE® Srl • Via Gualda, 11 • 36075 Montecchio Maggiore (VI) Italy
Tel. +39 0444 371303 • info@italfile.it • www.italfile.it

IRIS

VERSION **433**

DE LA PAGE 47

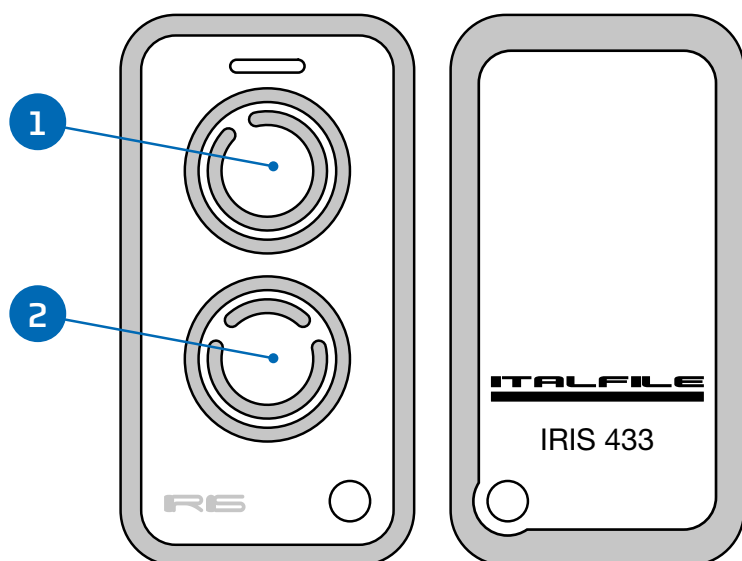
VERSION **TOP-NOW**

DE LA PAGE 52



IRIS

VERSION 433



Compatible avec une télécommande à code fixe avec une fréquence de 433,92 MHz



Programmation "face à face"



Double LED:
-Vert pour le code fixe
-Rouge pour le code tournant JR



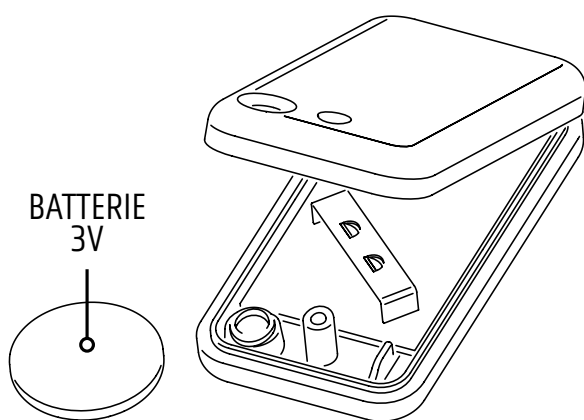
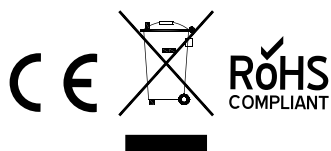
Génère des codes standard à 12 et 24 bits et des codes tournants JR



Revêtement antichoc



Batterie 3Vdc CR2032



MISE AU REBUT

Aucun composant de ce produit ne comporte de risque particulier. Les différents composants doivent être séparés en fonction de leur type (plastique, parties électriques, pile).

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le fabricant ITALFILE S.R.L. déclare que le type d'appareil radio IRIS modèle 433 SN01724 est conforme à la directive 2014/53UE (RED). Le texte complet est disponible à l'adresse suivante : www.italfile.it

Montecchio Maggiore Vicenza 17/06/2024

Le responsable, Pellattiero Luigino

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

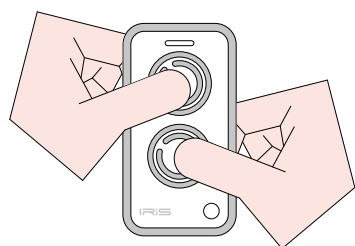
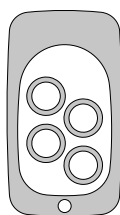
BANDE 433 MHz	De 433.03 à 435.43 MHz
PUISSANCE	-6 dBm
ALIMENTATION	Pile CR2032
MODULATION	OOK/FSK
NOMBRE DE CANAUX	2





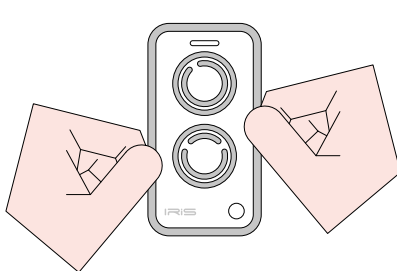
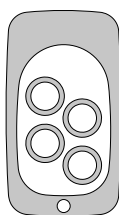
PROCÉDURE DE DUPLICATION

1



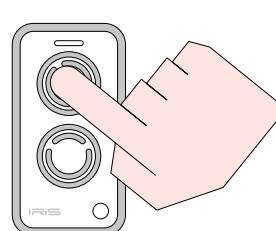
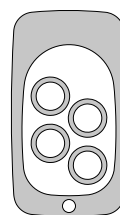
Appuyez simultanément
sur les 2 touches d'Iris

2



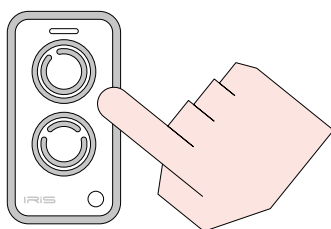
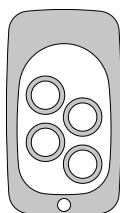
Relâcher lorsque
la LED clignote

3



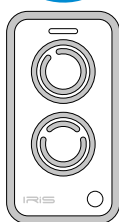
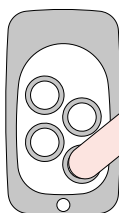
Appuyez sur la touche
que vous souhaitez
mémoriser

4



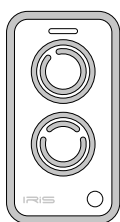
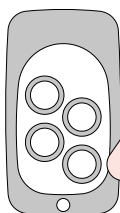
Relâcher lorsque la
LED clignote plus
rapidement

5

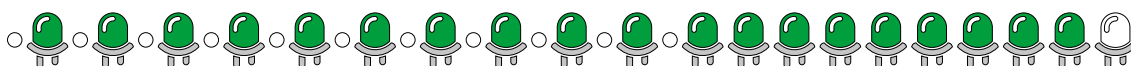


Appuyez sur la touche
de la télécommande
d'origine que vous
souhaitez dupliquer

6



Lorsque la LED d'Iris reste
allumée, relâchez et
attendez qu'elle s'éteigne

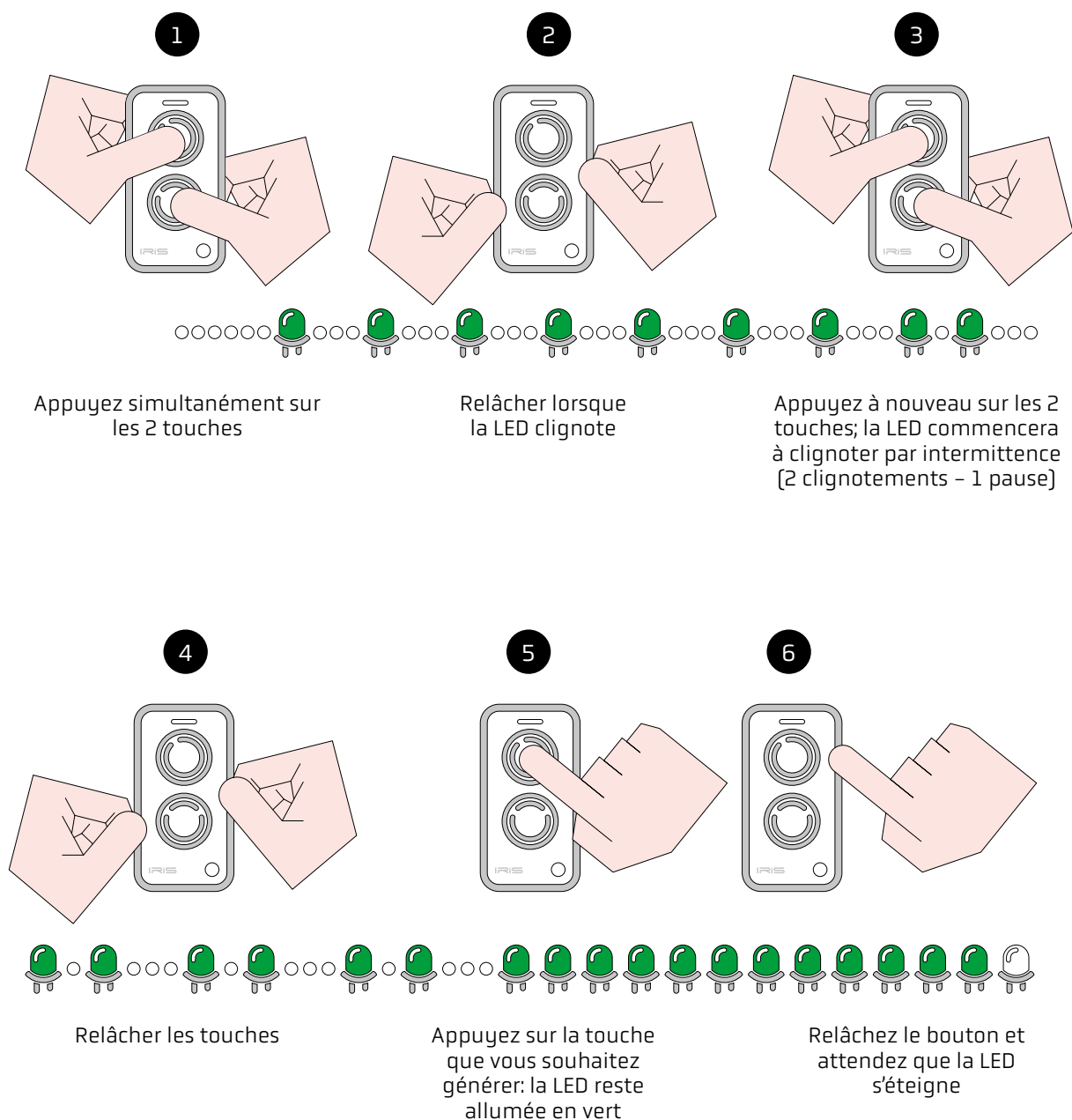


À LA FIN DE LA PROCÉDURE, LA TOUCHE MÉMORISÉE SERA IMMÉDIATEMENT OPÉRATIONNELLE ET ÉMETTRA UNE LUMIÈRE VERTE. POUR MÉMORISER UNE AUTRE TOUCHE, RÉPÉTEZ TOUTE L'OPÉRATION.



PROCÉDURE DE GÉNÉRATION DES CODES HT12 AVEC FRÉQUENCE 433.92 MHz

Cette fonction permet de générer des codes fixes aléatoires/unique pour chaque touche. Le code généré sera compatible avec le récepteur **RXJF2C**. La procédure s'effectue pour chaque touche et, si pour une raison quelconque vous souhaitez modifier à nouveau le code, il suffit de répéter la procédure de génération.

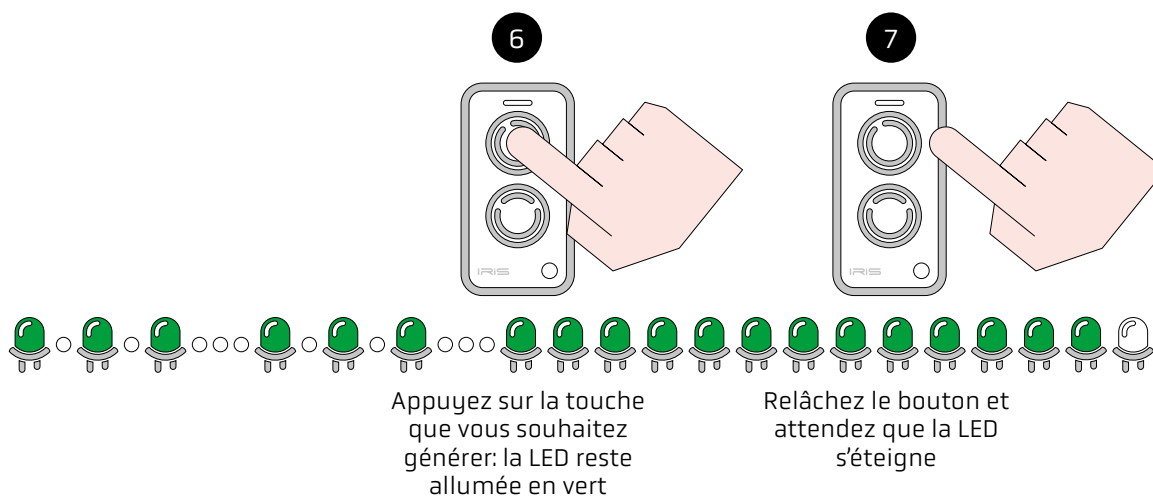
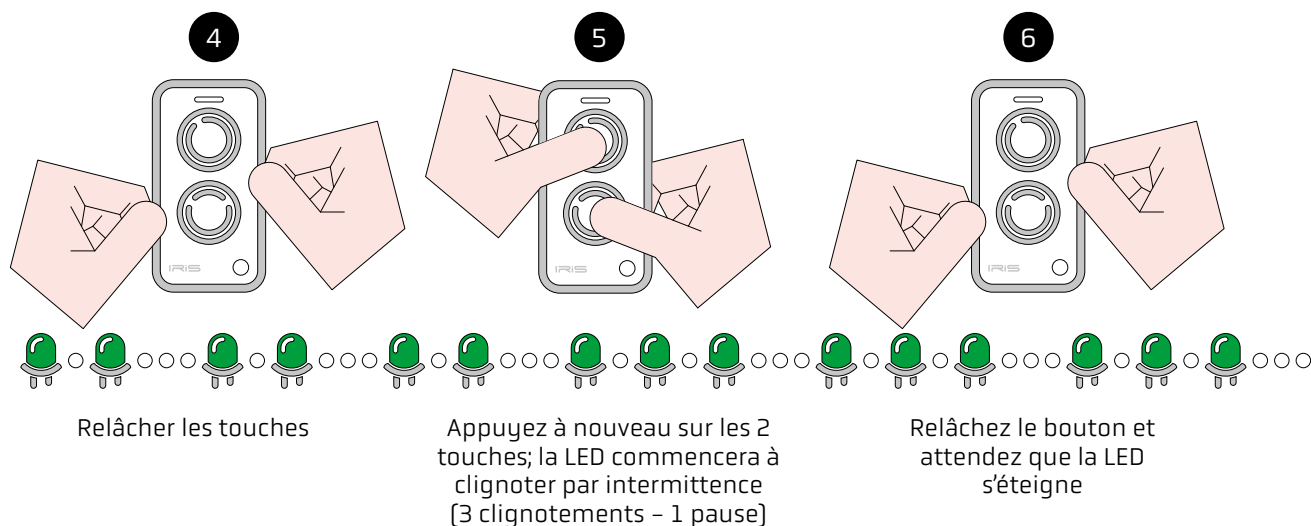
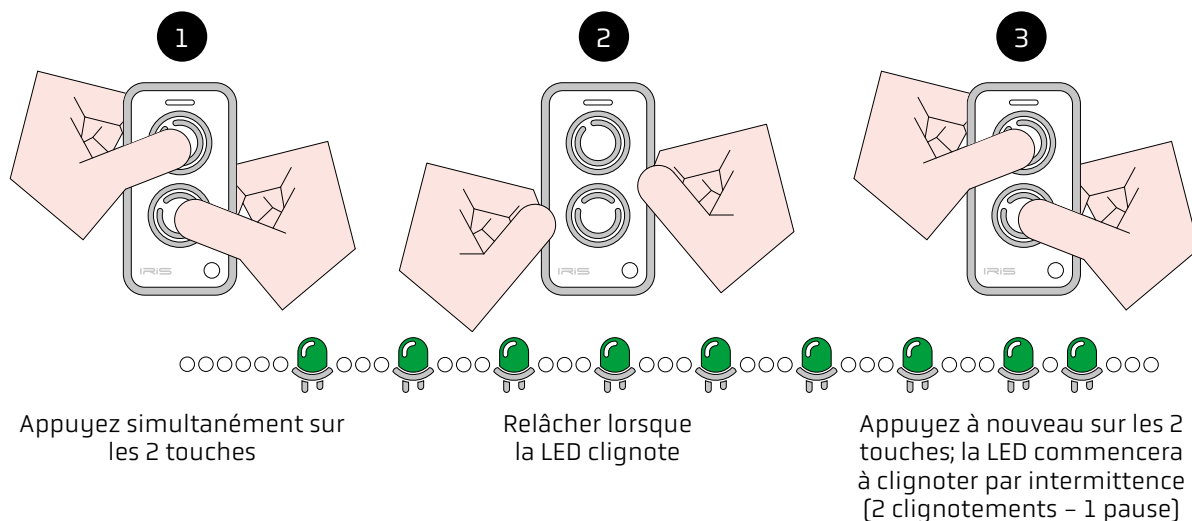


À la fin de la procédure, le bouton généré émettra une lumière verte. Pour générer un autre bouton, répétez toute l'opération.



PROCÉDURE DE GÉNÉRATION DES CODES HT24 AVEC FRÉQUENCE 433.92 MHz

Cette fonction permet de générer des codes fixes aléatoires/unique pour chaque touche.
Le code généré sera compatible avec le récepteur **RXJF2C**. La procédure s'effectue pour
chaque touche et, si pour une raison quelconque vous souhaitez modifier à nouveau le
code, il suffit de répéter la procédure de génération.

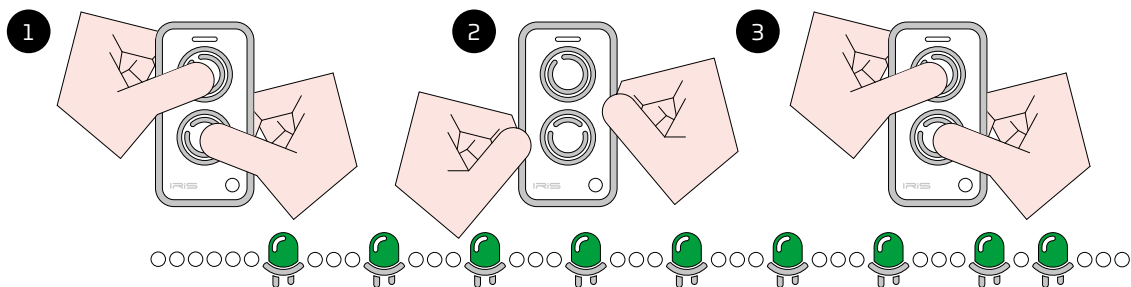


À la fin de la procédure, le bouton généré émettra une lumière verte. Pour générer un autre bouton, répétez toute l'opération.



PROCÉDURE DE GÉNÉRATION DU CODE TOURNANT ITALFILE À FRÉQUENCE 433.92 MHz

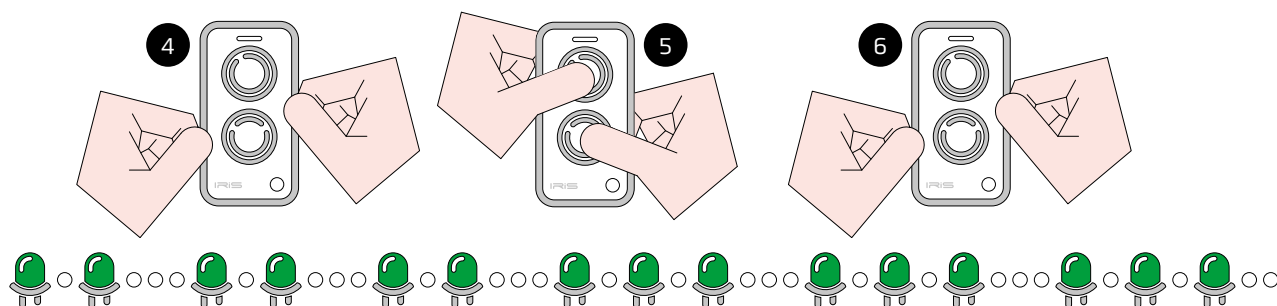
Cette fonction permet de générer le code tournant ITALFILE pour chaque touche. Le code généré sera compatible avec le récepteur **RXJR2C**. La procédure s'effectue pour chaque touche et, si pour une raison quelconque vous souhaitez modifier à nouveau le code, il suffit de répéter la procédure de génération.



Appuyez simultanément sur les 2 touches

Relâcher lorsque la LED clignote

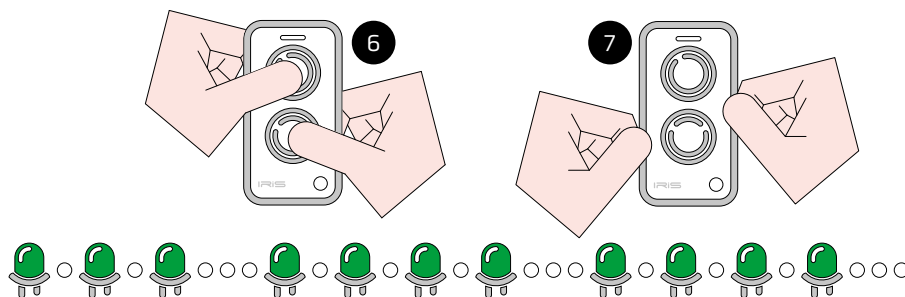
Appuyez à nouveau sur les 2 touches; la LED commencera à clignoter par intermittence [2 clignotements - 1 pause]



Relâcher les touches

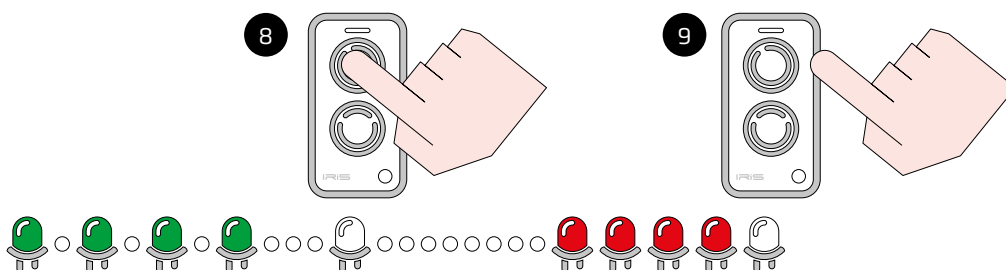
Appuyez à nouveau sur les 2 touches; la LED commencera à clignoter de manière intermittente [3 clignotements - 1 pause]

Relâcher les touches



Appuyez à nouveau sur les 2 touches; la LED commencera à clignoter par intermittence [4 clignotements - 1 pause]

Relâcher les touches



Appuyez sur la touche que vous souhaitez programmer; la LED s'éteint

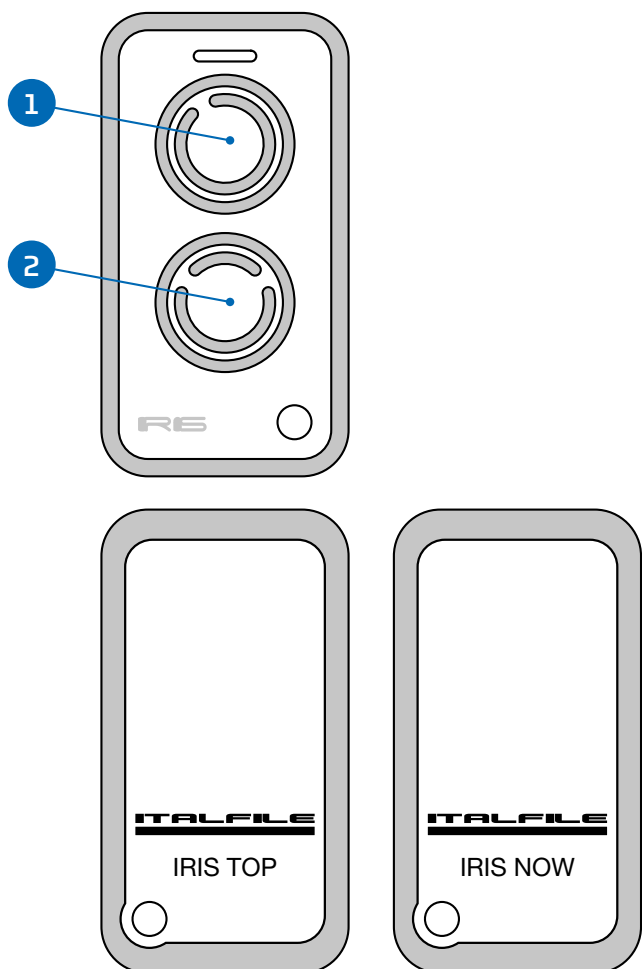
La LED se rallume en rouge fixe; relâchez le bouton et attendez qu'elle s'éteigne



À la fin de la procédure, le bouton généré émettra une lumière rouge. Pour générer un autre bouton, répétez toute l'opération.

IRIS

VERSION TOP-NOW



Programmation
"face à face"



Double LED:
- Verte pour le code fixe
- Rouge pour les codes tournants



Apprentissage
automatique
à la réception



Version Now
Compatible avec Easy Check



Revêtement
antichoc



Batterie
3Vdc CR2032

MISE AU REBUT

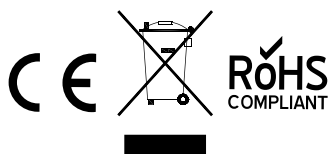
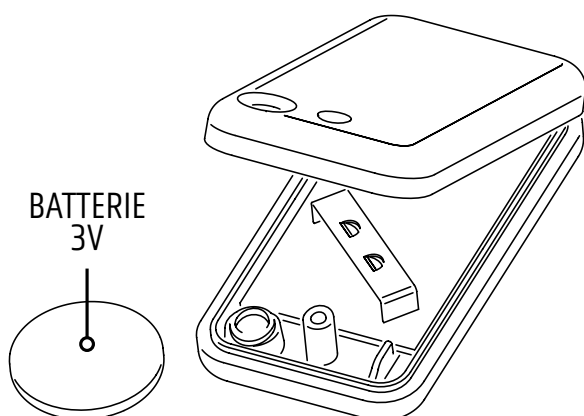
Aucun composant de ce produit ne comporte de risque particulier. Les différents composants doivent être séparés en fonction de leur type (plastique, parties électriques, pile).

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le fabricant ITALFILE S.R.L. déclare que le type d'équipement radio IRIS version NOW SNO1624 est conforme à la directive 2014/53/UE (RED). Le texte complet est disponible à l'adresse suivante : www.italfile.it

Montecchio Maggiore Vicenza 09/11/2022

Le responsable, Pellattiero Luigino



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

BANDE 433 MHz	De 433.03 à 435.43 MHz
BANDE 868 MHz	De 868.03 à 870.43 MHz
PUISSANCE	-6 dBm
ALIMENTATION	Batterie CR2032
MODULATION	OOK/FSK
NOMBRE DE CANAUX	2

INDEX

LÉGENDE DES SYMBOLES LED	p. 54
PROCÉDURE DE DUPLICATION DES CODES ROLLING STANDARD	p. 55
PROCÉDURE DE DUPLICATION DES CODES FIXES	p. 56
PROCÉDURE DE DUPLICATION BFT®	p. 57
PROCÉDURE DE DUPLICATION FAAC®/GENIUS®	p. 58
PROCÉDURE DE DUPLICATION AVIDSEN®/V2®	p. 59
PROCÉDURE DE DUPLICATION BFT®/FAAC®GENIUS® D'IRIS VERS UN NOUVEL IRIS	p. 60
PROCÉDURE DE COPIE IDENTIQUE	p. 61
PROCÉDURE DE TOUS LES BOUTONS	p. 62
PROCÉDURE DE TRANSMISSION CONTINUE	p. 63
MÉMORISATION SUR RÉCEPTEUR MANUELLE	p. 64
MÉMORISATION SUR RÉCEPTEUR AUTOMATIQUE PAR RADIO	p. 65
APPRENTISSAGE DIRECT	p. 66
FONCTION BOUTON CACHÉ/SOURCE	p. 67





Lumière led verte



Lumière led rouge



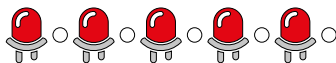
Lumière led éteinte



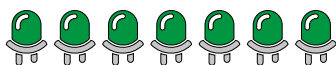
Pause



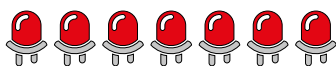
Clignotement lent



Clignotement rapide



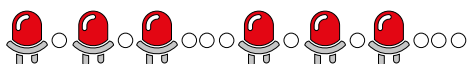
Lumière verte fixe



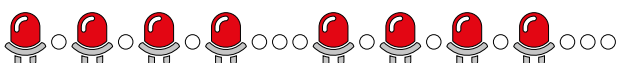
Lumière rouge fixe



2 clignotements, 1 pause



3 clignotements, 1 pause



4 clignotements, 1 pause



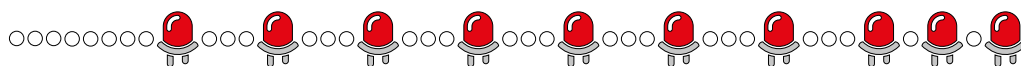
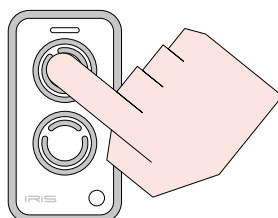
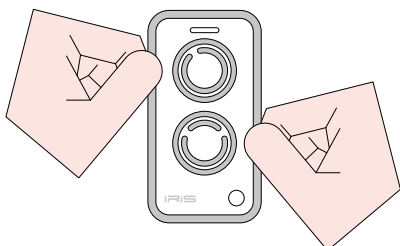
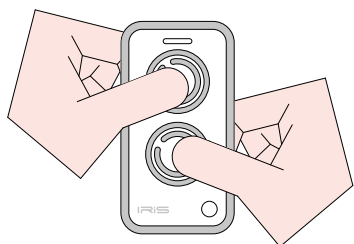
5 clignotements, 1 pause



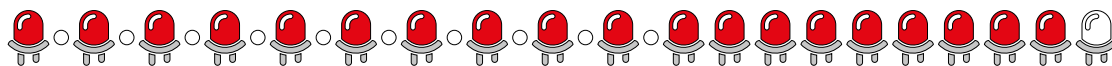
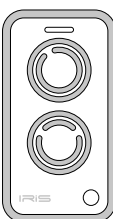
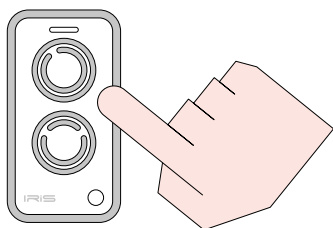


A diagram of a cell with a grey outer boundary and a white inner boundary. Inside the cell, there are four circular organelles, each with a grey outer ring and a white center. These organelles are arranged in a cluster in the upper right portion of the cell. A small circle is located at the bottom center of the cell, representing a nucleus or a similar structure.

A diagram of a cell with a grey outer boundary and a white inner boundary. Inside the cell, there are four circular organelles, each with a grey outer ring and a white center. These organelles are arranged in a cluster in the upper left quadrant of the cell. A small white circle is located at the bottom center of the cell, representing a nucleus or a vacuole.



Appuyez sur la touche
que vous souhaitez
mémoriser



Lorsque le Led devient fixe, relâchez et attendez qu'il s'éteigne

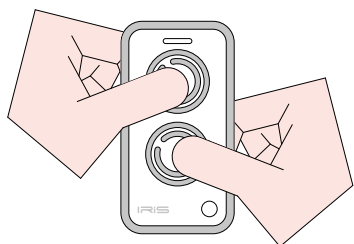
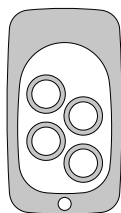


Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE. Pour le faire fonctionner, il sera nécessaire d'effectuer, selon le modèle, l'**ENREGISTREMENT MANUEL** ou l'**ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE SUR LE RÉCEPTEUR RADIO**.

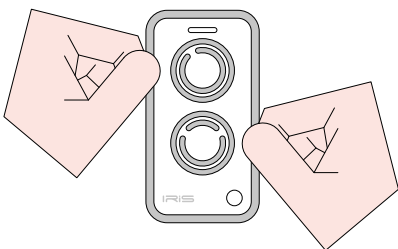
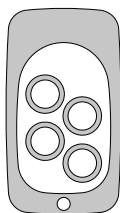


PROCÉDURE DE DUPLICATION DES CODES FIXES

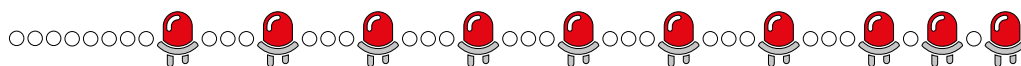
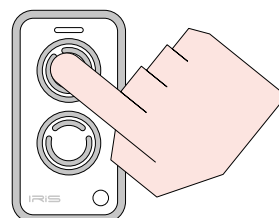
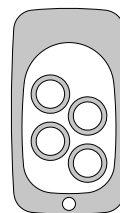
1



2



3

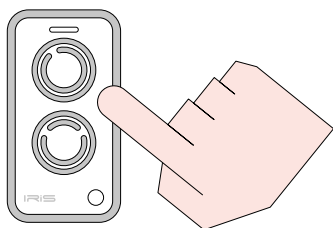
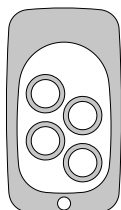


Appuyer simultanément sur
les deux boutons d'Iris

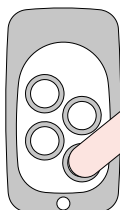
Relâchez lorsque
le Led clignote

Appuyez sur la touche
que vous souhaitez
memoriser

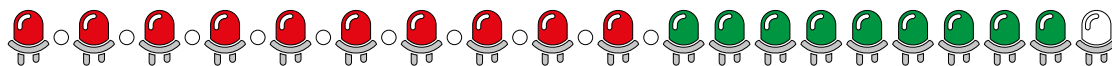
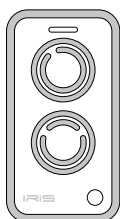
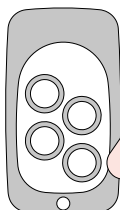
4



5



6



Relâchez lorsque le Led
clignote rapidement

Appuyez sur le bouton
de la télécommande
d'origine que vous
souhaitez dupliquer

Lorsque le Led devient
fixe en vert, relâchez et
attendez qu'il s'éteigne

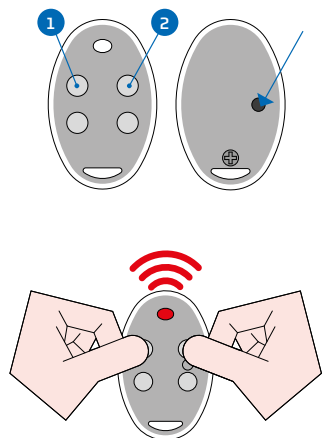


Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED VERT et sera immédiatement fonctionnel. **APPRENTISSAGE DIRECT.**

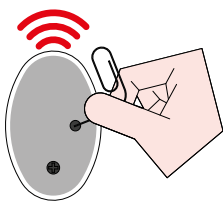


PROCÉDURE DE DUPLICATION BFT®

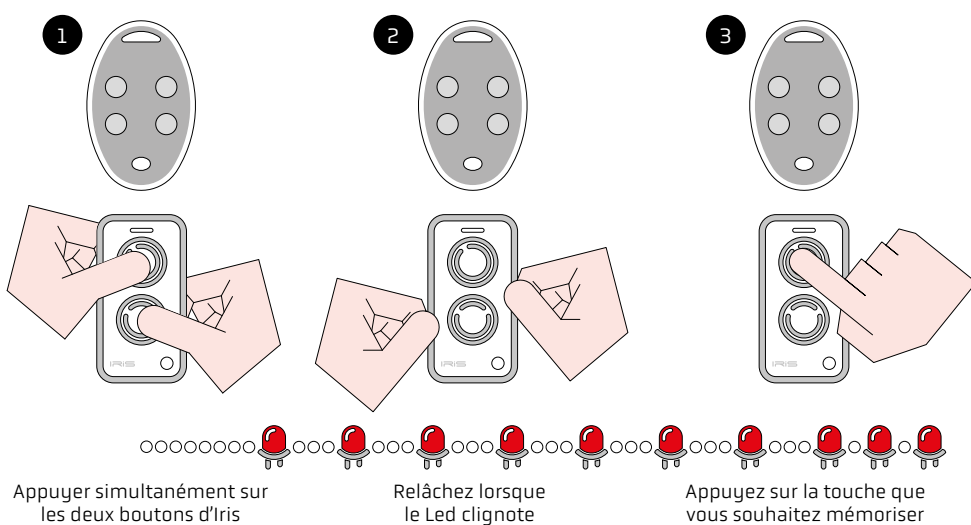
La procédure inclut également la transmission du code source de la télécommande d'origine. Le code source est transmis en appuyant simultanément sur les deux boutons ou sur le bouton situé à l'arrière de la télécommande



Pour transmettre le code source, appuyez simultanément sur les touches 1 et 2 de toutes les télécommandes BFT.



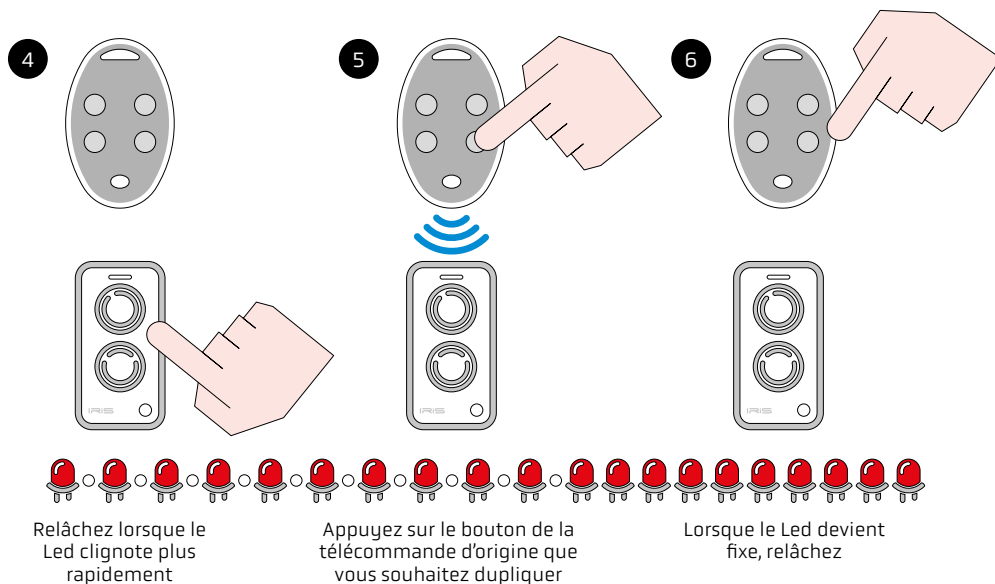
Dans les versions MITTO, si le bouton à l'arrière de la télécommande est présent, appuyez exclusivement sur ce bouton.



Appuyer simultanément sur les deux boutons d'Iris

Relâchez lorsque le Led clignote

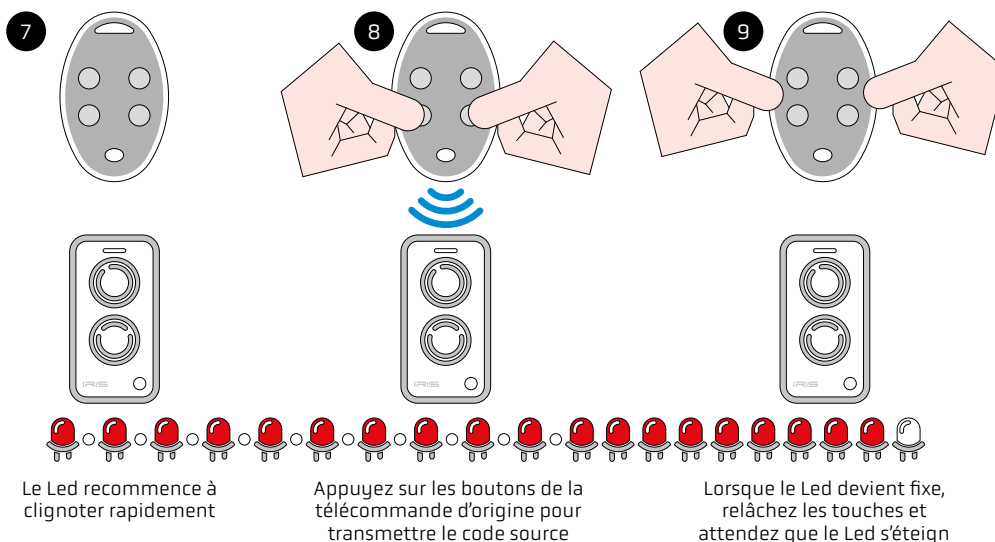
Appuyez sur la touche que vous souhaitez mémoriser



Relâchez lorsque le Led clignote plus rapidement

Appuyez sur le bouton de la télécommande d'origine que vous souhaitez dupliquer

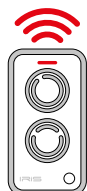
Lorsque le Led devient fixe, relâchez



Le Led recommence à clignoter rapidement

Appuyez sur les boutons de la télécommande d'origine pour transmettre le code source

Lorsque le Led devient fixe, relâchez les touches et attendez que le Led s'éteigne



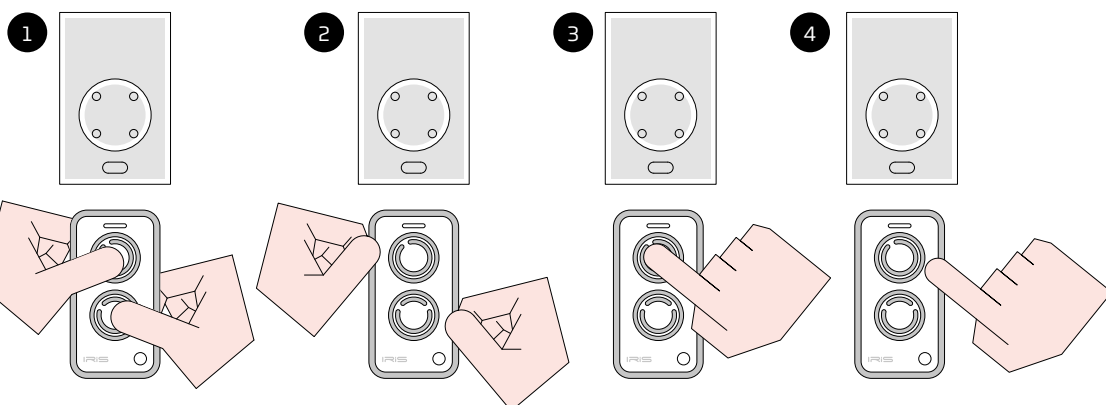
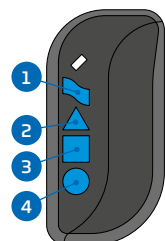
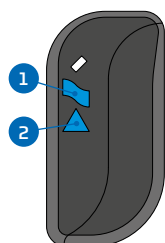
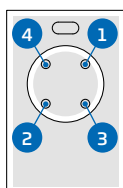
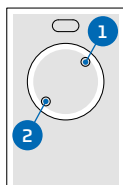
Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE. Pour le faire fonctionner, il sera nécessaire d'effectuer l'**ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE SUR LE RÉCEPTEUR RADIO**.



PROCÉDURE DE DUPLICATION FAAC®/GENIUS®

La procédure doit être effectuée uniquement si la télécommande d'origine est un maître, c'est-à-dire lorsque, à l'appui de l'une des touches, le Led effectue un double clignotement. S'il reste fixe, la procédure ne pourra pas être effectuée.

ATTENTION:
tous ces modèles de télécommandes ont la séquence de touches comme indiqué sur le dessin ci-dessous.



Appuyer simultanément sur les deux boutons d'Iris

Relâchez lorsque le Led clignote

Appuyez sur la touche que vous souhaitez mémoriser

Relâchez lorsque le Led clignote rapidement

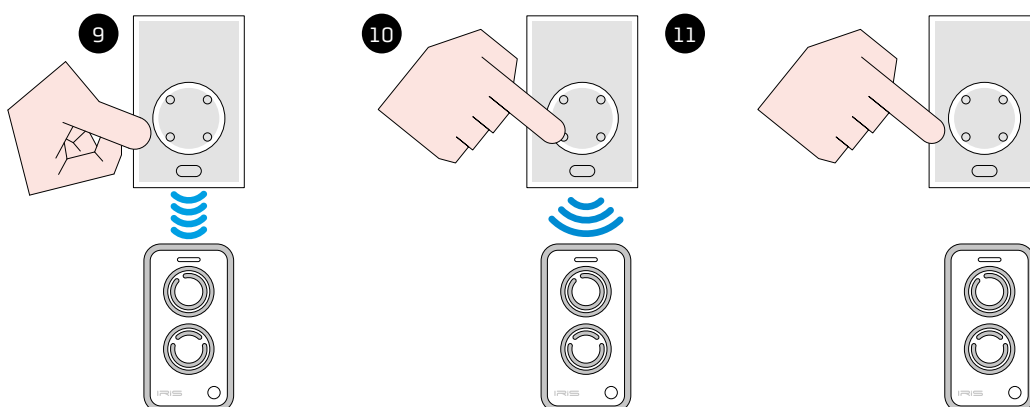


Appuyez sur le bouton de la télécommande d'origine que vous souhaitez dupliquer

Lorsque le Led devient fixe, relâchez

Éloignez la télécommande d'origine et appuyez simultanément sur les touches 1 et 2 jusqu'à ce que le Led clignote

Relâchez les touches, et le Led continuera à clignoter



Rapprochez les deux télécommandes; le Led de la télécommande Iris a déjà commencé à clignoter rapidement

Appuyez sur le même bouton de la télécommande d'origine

Lorsque le Led devient fixe, relâchez et attendez qu'il s'éteigne

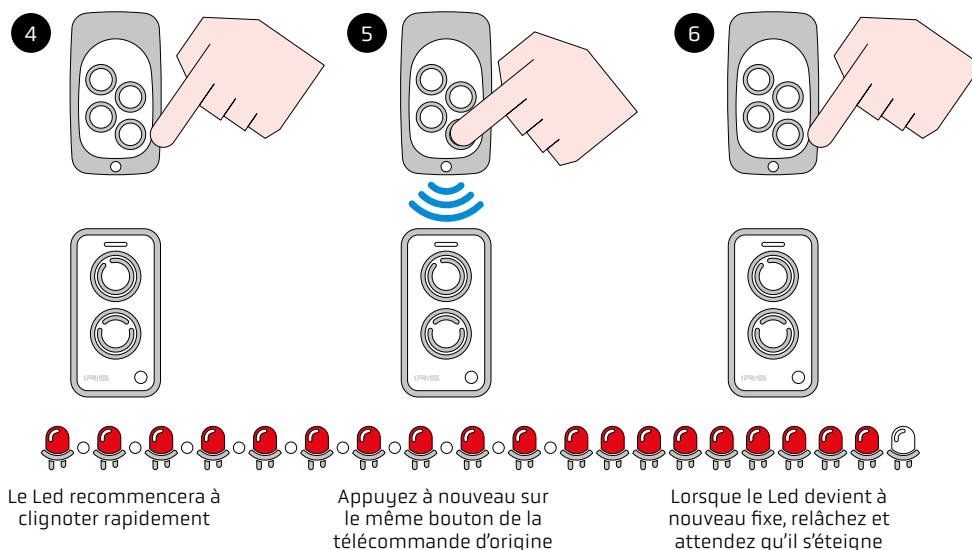
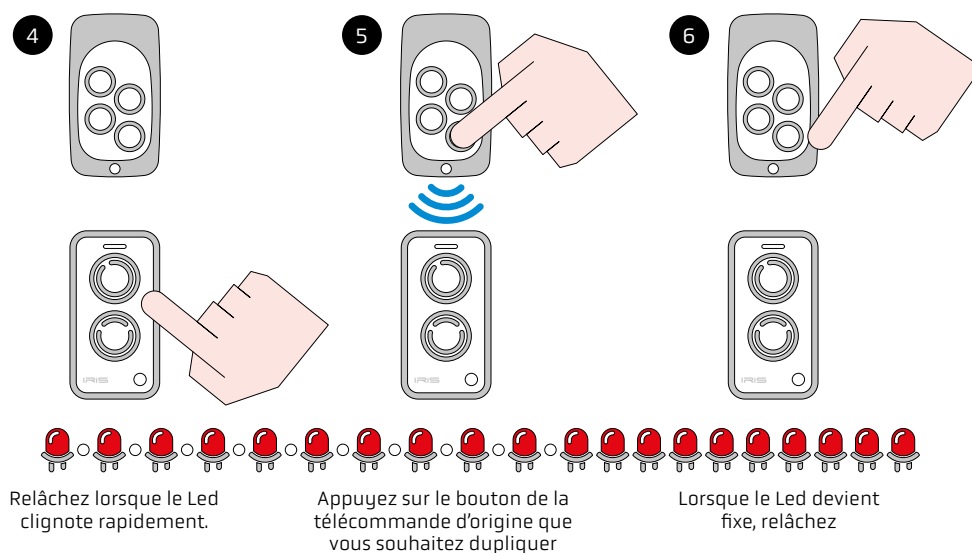
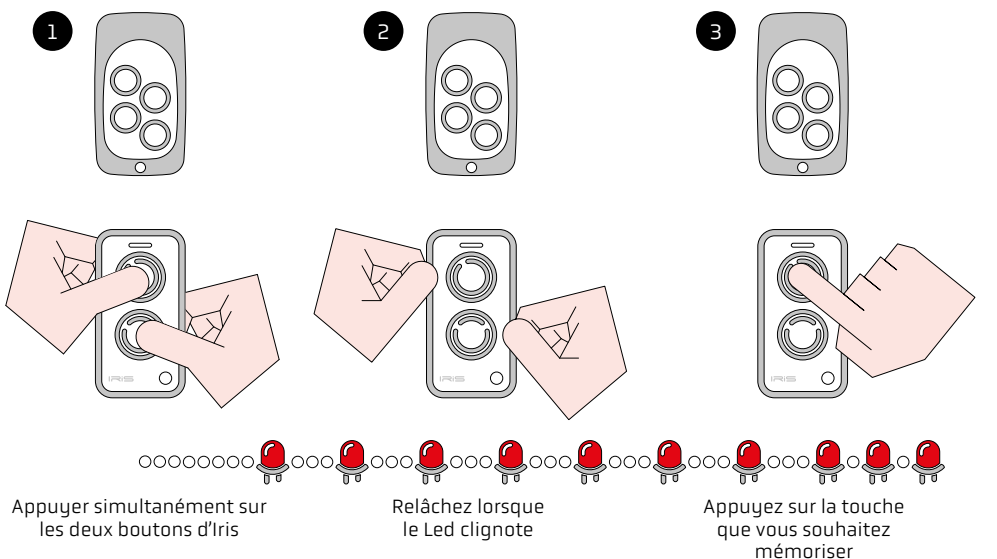


Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE et sera fonctionnel après avoir appuyé quelques fois sur le bouton programmé devant le récepteur du système. **APPRENTISSAGE DIRECT.**





PROCÉDURE DE DUPLICATION AVIDSEN®/V2®

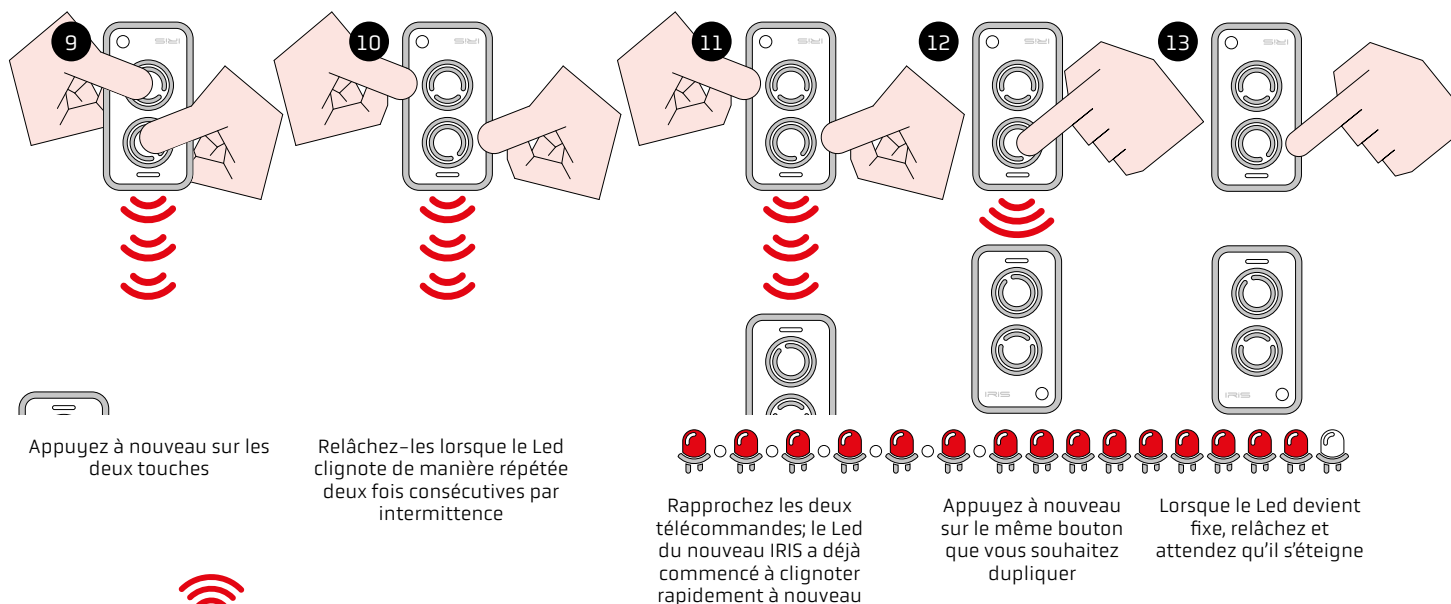
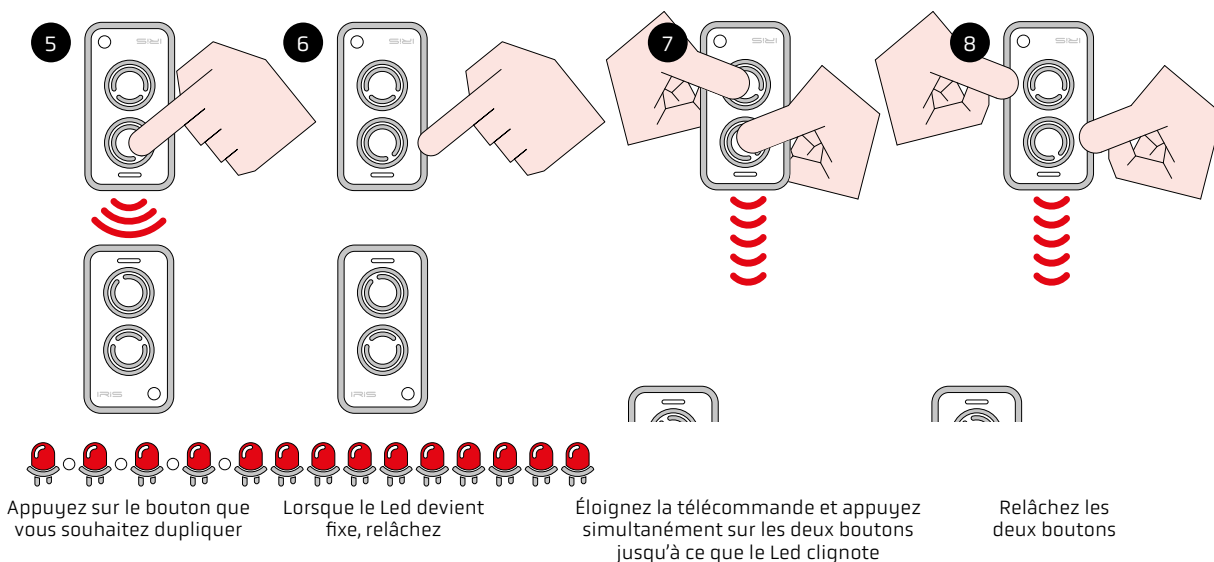
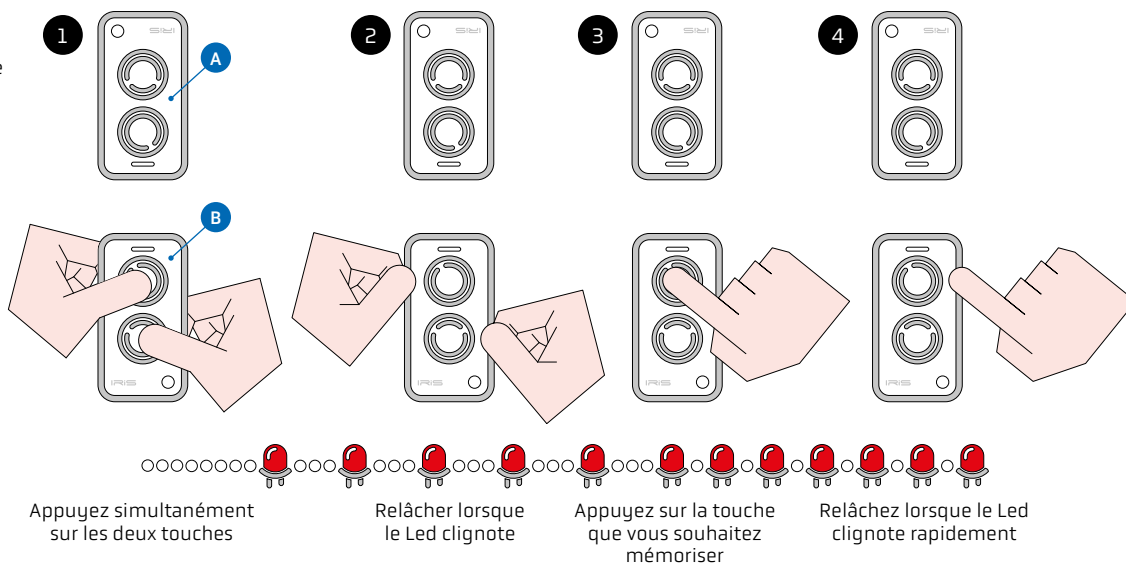


Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE. Pour le faire fonctionner, dans le cas de l'AVIDSEN®, il sera nécessaire d'effectuer l'**ENREGISTREMENT MANUEL**, tandis que pour le V2®, l'**ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE SUR LE RÉCEPTEUR RADIO** sera nécessaire.

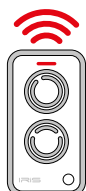


PROCÉDURE DE DUPLICATION BFT®/FAAC® GENIUS® D'IRIS VERS UN NOUVEL IRIS

- A** Télécommande déjà programmée
- B** Nouvelle télécommande à programmer



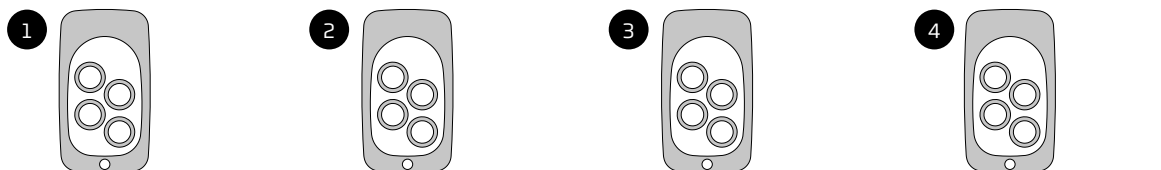
Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE. Pour le faire fonctionner, dans le cas du BFT®, il sera nécessaire d'effectuer l'**ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE SUR LE RÉCEPTEUR RADIO**, tandis que pour le FAAC®/GENIUS®, il sera fonctionnel après avoir appuyé quelques fois sur le bouton programmé devant le récepteur du système. **APPRENTISSAGE DIRECT.**





PROCÉDURE DE COPIE IDENTIQUE

Cette procédure permet de copier le bouton de la télécommande d'origine avec le même numéro de série.

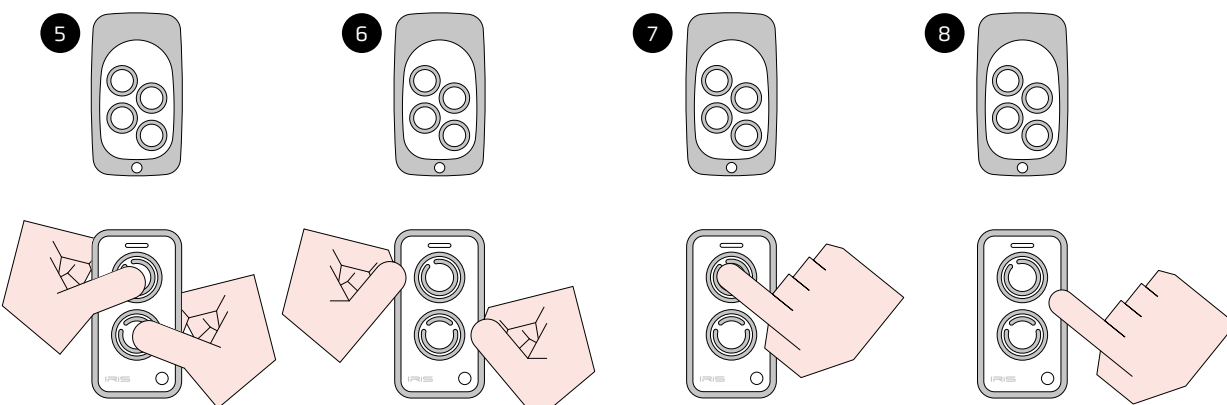


Appuyer simultanément sur les deux boutons d'Iris

Relâcher lorsque le Led clignote

Appuyez à nouveau sur les deux touches

Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée deux fois consécutives par intermittence

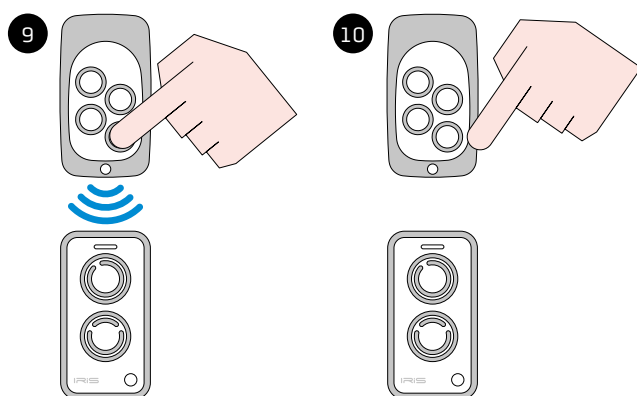


Appuyez à nouveau sur les deux touches

Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée trois fois consécutives par intermittence

Appuyez sur le bouton que vous souhaitez mémoriser

Relâchez lorsque le Led clignote rapidement



Appuyez sur le bouton de la télécommande d'origine que vous souhaitez dupliquer

Lorsque le Led devient fixe, relâchez et attendez qu'il s'éteigne



Une fois la procédure terminée, le bouton programmé émettra le signal avec le LED ROUGE et sera immédiatement fonctionnel. **APPRENTISSAGE DIRECT.**

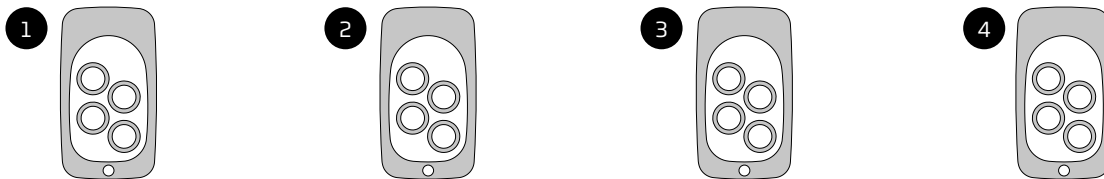


PROCÉDURE DE TOUS LES BOUTONS

IRIS

VERSION TOP-NOW

Cette procédure est utilisée lorsque plusieurs boutons de la télécommande d'origine sont programmés sur un seul récepteur du système (par exemple, le premier bouton ouvre complètement, tandis que le second gère l'ouverture piétonne). Elle permet de dupliquer tous les boutons de la télécommande d'origine sur les deux boutons de l'IRIS et est utilisable uniquement pour les modèles NICE®.

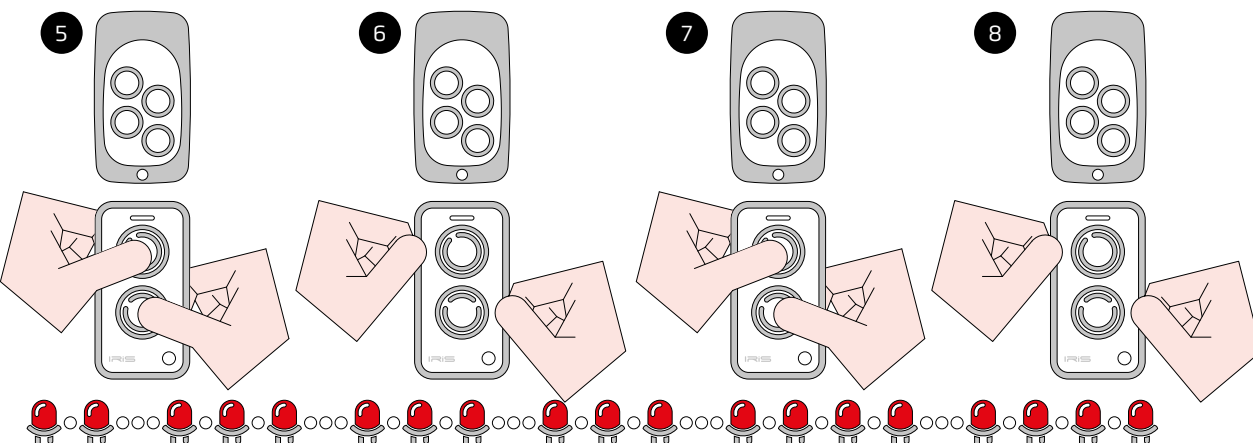


Appuyer simultanément sur les deux boutons d'Iris

Relâcher lorsque le Led clignote

Appuyez à nouveau sur les deux touches

Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée deux fois consécutives par intermittence

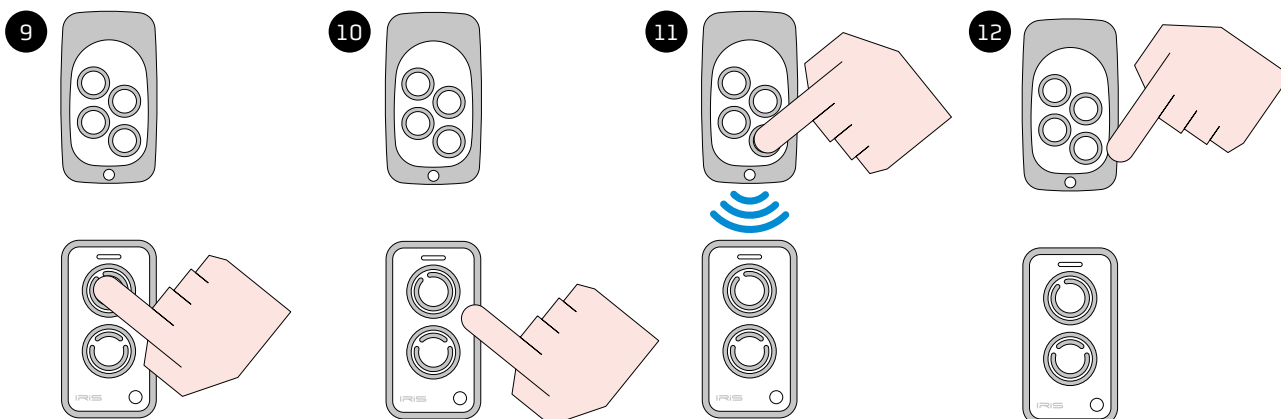


Appuyez à nouveau sur les deux touches

Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée trois fois consécutives par intermittence

Appuyez à nouveau sur les deux touches

Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée quatre fois consécutives par intermittence

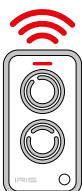


Appuyez sur le premier bouton

Relâchez lorsque le Led clignote rapidement

Appuyez sur le premier bouton de la télécommande d'origine

Lorsque le Led devient fixe, relâchez et attendez qu'il s'éteigne



Une fois la procédure terminée, tous les boutons émettront le signal avec le LED ROUGE. Pour les rendre fonctionnels, il sera nécessaire d'effectuer l'**ENREGISTREMENT AUTOMATIQUE SUR LE RÉCEPTEUR RADIO** activé par le premier bouton mémorisé. Une fois la procédure terminée devant le récepteur du système, tous les boutons seront mémorisés sur tous les canaux du récepteur.



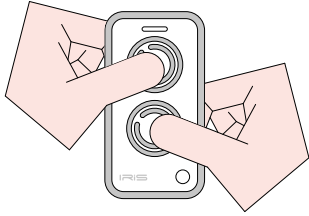
PROCÉDURE DE TRANSMISSION CONTINUE

IRIS

VERSION TOP-NOW

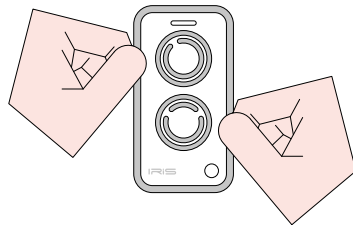
Cette procédure est effectuée après que la télécommande IRIS ait déjà été programmée et fonctionnelle, et elle permet de transmettre le signal jusqu'à ce que le bouton soit relâché.

1



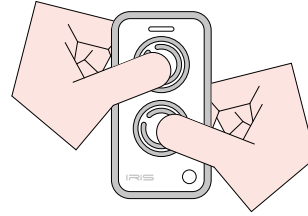
Appuyer simultanément sur les deux boutons d'Iris

2



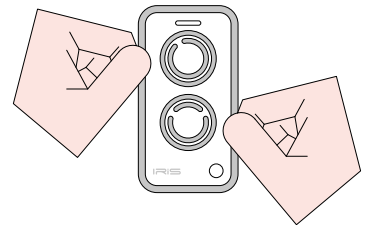
Relâcher lorsque le Led clignote

3



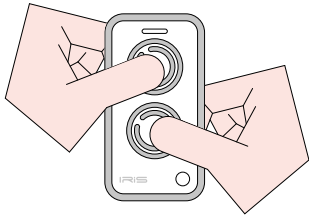
Appuyez à nouveau sur les deux touches

4



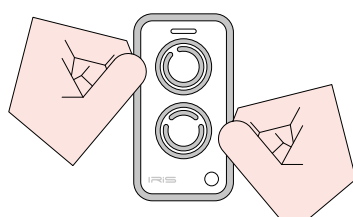
Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée deux fois consécutives par intermittence

5



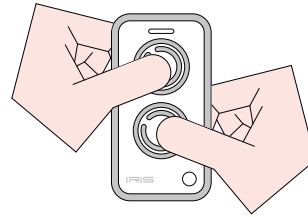
Appuyez à nouveau sur les deux touches

6



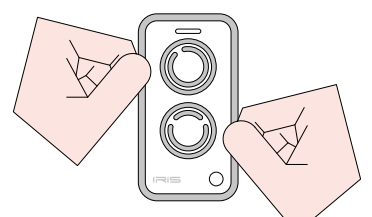
Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée trois fois consécutives par intermittence

7



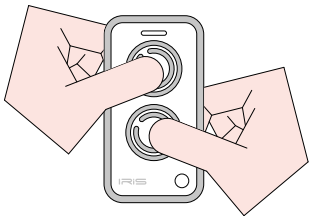
Appuyez à nouveau sur les deux touches

8



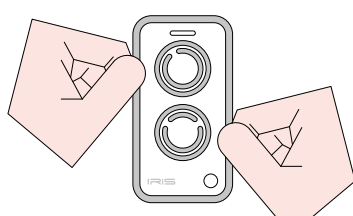
Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée quatre fois consécutives par intermittence

9



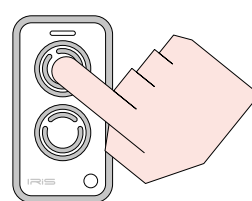
Appuyez à nouveau sur les deux touches

10



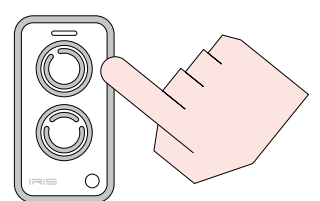
Relâchez-les lorsque le Led clignote de manière répétée cinq fois consécutives par intermittence

11



Appuyez sur le bouton désiré

12



Lorsque le Led devient fixe, relâchez et attendez qu'il s'éteigne





MÉMORISATION SUR RÉCEPTEUR MANUELLE

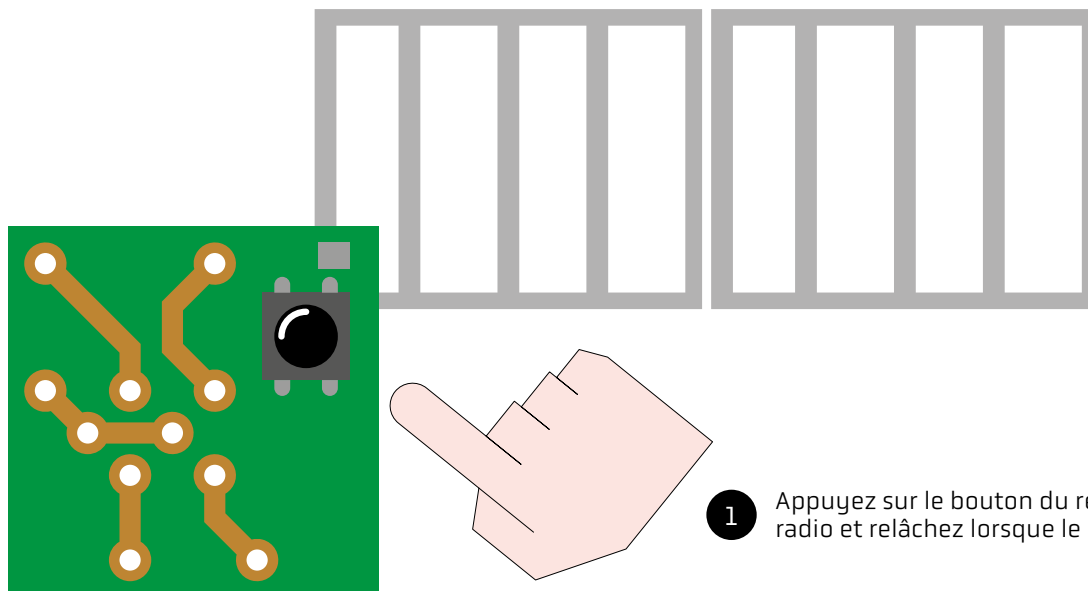
IRIS

VERSION **TOP-NOW**

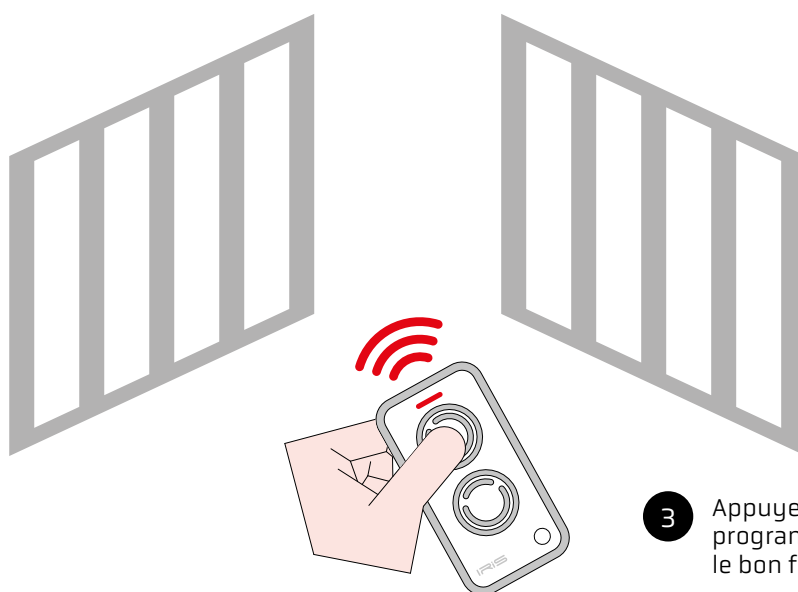
L'enregistrement doit toujours être effectué porte fermée, en agissant manuellement sur le bouton présent sur la carte radio du système. Sur le récepteur, appuyez sur le bouton [qui peut avoir différents noms selon la marque] MEMO, PRG, PGM, RADIO, CODE ou P, puis appuyez sur le bouton de la télécommande programmée

Attention! Il est recommandé de consulter le manuel d'utilisation du système car il diffère selon la marque et le modèle.

EXEMPLE GÉNÉRIQUE



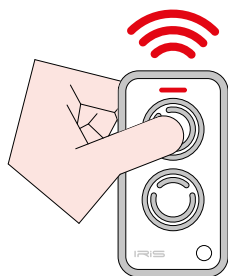
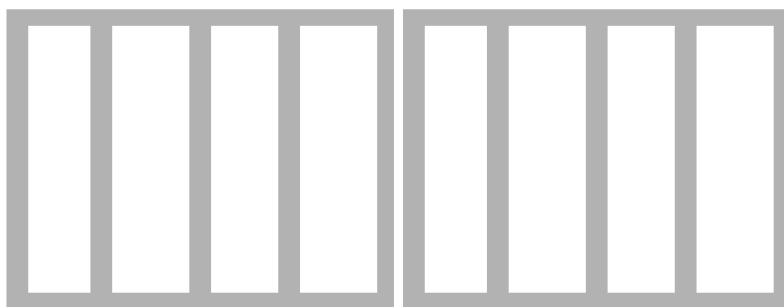
2 Appuyez sur le bouton programmé et relâchez-le lorsque le Led du récepteur clignote ou s'éteint pour confirmation



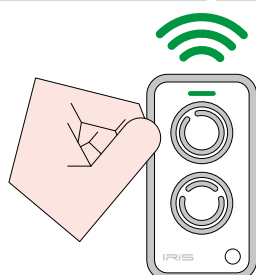
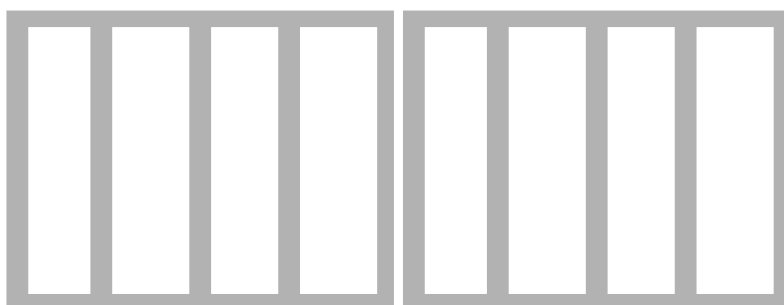


MÉMORISATION SUR RÉCEPTEUR AUTOMATIQUE PAR RADIO

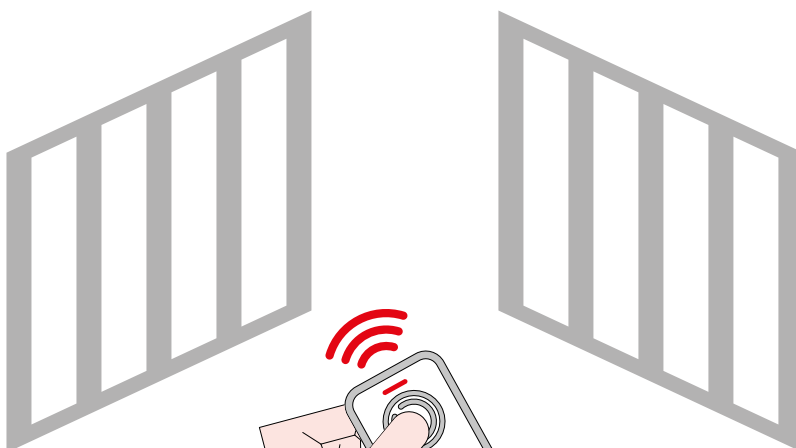
Le stockage doit toujours être effectué avec la porte fermée.



1 Appuyer sur la touche programmée



2 Relâcher lorsque le voyant vert clignote



3 Une fois le clignotement vert terminé, appuyez à nouveau sur le même bouton pour confirmer l'opération



Attention! Il est possible qu'à la fin de la procédure, il soit nécessaire d'appuyer plusieurs fois sur le bouton de la télécommande d'origine jusqu'à ce qu'elle fonctionne à nouveau.



APPRENTISSAGE DIRECT

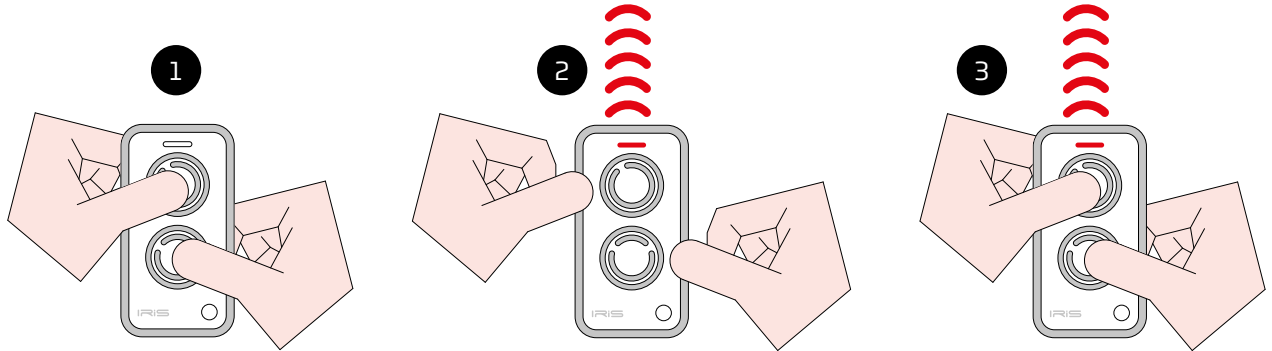
Une fois la clé programmée, la radiocommande fonctionne immédiatement.



- 1 Appuyer une ou plusieurs fois sur le bouton jusqu'à ce que le portail s'ouvre



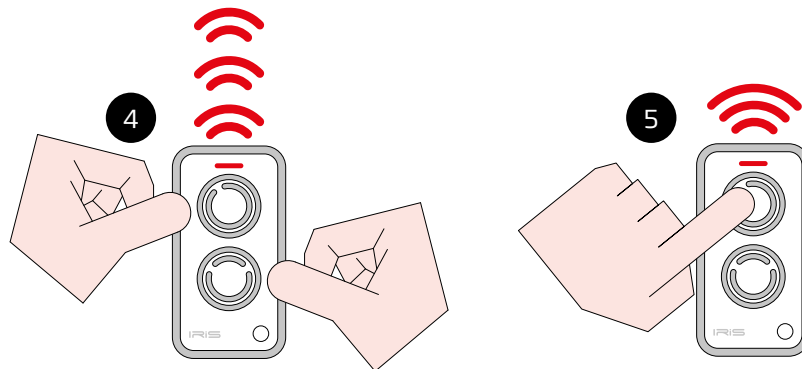
FONCTION BOUTON CACHÉ/SOURCE



1
Appuyez simultanément
sur les deux touches

2
Relâcher lorsque
le Led clignote

3
Appuyez à nouveau sur
les deux touches



4
Relâcher lorsque la LED clignote de
façon répétée pendant deux fois
consécutives de façon intermittente

5
Appuyez sur le
bouton désiré